

# MITTEILUNGSBLATT

## AMTLICHES

### Öffentliche Auflage Baugesuch

Folgendes Baugesuch liegt bis am 3. September 2025 öffentlich auf:

#### Gesuchsteller

Lienhard Immobilien GmbH, Wielsteinstrasse 66, 8500 Frauenfeld

#### Bauvorhaben

Balkonersatz

#### Standort / Grundstück

Obgass 2, 9527 Niederhelfenschwil, Grundstück Nr. 598, Versicherungs-Nr. 86

#### Bauverwaltung

### Elija Konrad, Lernender 1. Lehrjahr

Grüezi mitenand. Mein Name ist Elija, ich bin 15 Jahre alt und wohne in Niederhelfenschwil. In meiner Freizeit spiele und schaue ich gerne Fussball und verbringe Zeit mit meiner Familie. Am Montag, 4. August 2025 durfte ich meine Berufslehre als Kaufmann auf der Gemeindeverwaltung Niederhelfenschwil beginnen. Mich hat bereits am 1. Tag ein aufgestelltes und freundliches Team begrüsst. Die Arbeit auf der Gemeinde bereitet mir viel Freude und ich finde es sehr spannend. Zurzeit bin ich im Front-Office und freue mich deshalb, Sie am Schalter kennenzulernen.



#### Gemeindeverwaltung

### Amtliche Todesanzeige

Brühwiler, Andreas Karl, geboren am 28. Mai 1968, von Fischingen TG, ledig, wohnhaft gewesen in Lenggenwil, Unterdorf 6, ist am 12. August 2025 in Lenggenwil verstorben. Die Abданкungsfeier findet am Freitag, 22. August um 10.00 Uhr bei der Kirche Lenggenwil statt.

#### Bestattungsamt

### LEGO UND KAPLA-Bausteine gesucht

Die Primarschule ist auf der Suche nach LEGO (kein Duplo) und KAPLA-Bausteinen. Falls Sie solche zuhause haben und diese nicht mehr benötigen, sind wir dankbare Abnehmer. Gerne können Sie per E-Mail mit der Schulleitung (barbara.ruethemann@psnlz.ch) Kontakt aufnehmen. Besten Dank im Voraus.

#### Schulleitung Primarschule

## KALENDER

### LEGENDE

📍 Ort    👤 Veranstalter

**22. AUGUST 2025, AB 17.00 UHR**

### Feierabendapéro «BBB»

📍 Schulhausplatz, Niederhelfenschwil

👤 Dorfgemeinschaft Niederhelfenschwil

Wir freuen uns, euch am Feierabendapéro «Bratwurst, Brot und Bier» zu begrüssen. Bei schönem Wetter findet der gesellige Anlass im Freien statt. In diesem Jahr dürfen wir uns über ein Konzert der Atlantis Big Band freuen, die mit ihren Swing-, Latin- und Soul-Klassikern für tolle Stimmung und einen musikalischen Leckerbissen sorgen werden. Die Kleinen dürfen sich auf der Hüpfburg austoben. Bei schlechter Witterung findet der Anlass in der Turnhalle statt.

**22. AUGUST 2025, 19.00 UHR****Frauengottesdienst**

- ☉ Grotte / Kapelle, Zuckenriet
- ⌘ Frauengemeinschaft Niederhelfenschwil / Zuckenriet

Wir laden alle Frauen herzlich zum Gottesdienst in der Grotte ein. Bei schlechtem Wetter treffen wir uns in der Kapelle Zuckenriet. Im Anschluss gibt es ein gemütliches Beisammensein im Restaurant Eintracht, Zuckenriet.

**22. AUGUST 2025, 19.00 BIS 22.00 UHR****Jugendtreff TREMIX**

- ☉ Primarschule, Niederhelfenschwil
- ⌘ TREMIX

Für 5. bis 9. Klassen aus Niederhelfenschwil, Zuckenriet, Lenggenwil, Zuzwil, Züberwangen und weitere Schülerinnen und Schüler der Oberstufe Sproochbrugg.

**29. AUGUST 2025, 17.30 BIS 19.00 UHR****Popcorn**

- ☉ Mitenandraum, Alti Schrinerei, Zuckenriet
- ⌘ Jump Jugendarbeit

Das Popcorn ist ein Angebot der Jump Jugendarbeit im St. Galler Teil unserer Kirchgemeinde Neukirch an der Thur. Es steht allen Kindern ab der 4. Klasse bis zur 6. Klasse offen. Dich erwartet ein abwechslungsreiches Programm mit unterschiedlichen Aktivitäten. Zum Thema gibt es einen passenden, vertiefenden Input. Dazu gibt es jeweils einen kleinen Zvieri. Ob basteln, actionreiche Spiele oder spannendes Rätsellösen, es ist für jeden etwas dabei.

**29. AUGUST 2025, 18.00 BIS 20.00 UHR****Letzte Bundesübung 2025**

- ☉ Schützenstand Orechbüel, Niederhelfenschwil
- ⌘ Schützenverein Orechbüel Niederhelfenschwil

Der SV Orechbüel bietet auch dieses Jahr allen Schiesspflichtigen die Möglichkeit, das Obligatorische zu schiessen. Auch Nicht-Schiesspflichtige können für einen Unkostenbeitrag von Fr. 10.– die Bundesübung schiessen und sind herzlich willkommen. Die letzte Bundesübung findet am Freitag, 29. August 2025 von 18.00 bis 20.00 Uhr im Schützenstand Orechbüel, Niederhelfenschwil statt.

Zur Erfüllung der Schiesspflicht sind mitzunehmen:

- Aufforderungsschreiben mit den Klebeetiketten
- Dienstbüchlein
- Schiessbüchlein oder militärischer Leistungsausweis
- Amtlicher Ausweis
- Persönliche Dienstwaffe mit Putzzeug
- Persönlicher Gehörschutz

Der SV Orechbüel freut sich auf eine rege Teilnahme und wünscht allen Schützinnen und Schützen schon jetzt «guet Schuss».

**29. AUGUST 2025, 18.00 BIS 22.00 UHR****TREMIX Event – Open Door**

- ☉ Primarschule, Niederhelfenschwil
- ⌘ TREMIX

Für alle Kinder, Eltern, Nachbarn und Neugierigen da draussen, die TREMIX entdecken wollen. Ein spannender Abend mit 2 Workshops wartet auf euch: «Digitaler Alltag ganz analog» und «Gesichtspflegeprodukte selber machen». Wir freuen uns auf zahlreiche Besucher.

**29. AUGUST 2025, 19.00 UHR****Lagerfeuerabend**

- ☉ Istelberg, Niederhelfenschwil
- ⌘ Frauengemeinschaft Niederhelfenschwil / Zuckenriet

Wir laden alle Frauen herzlich zum gemütlichen Lagerfeuerabend ein. Bringt bitte euer Grillgut selbst mit, Getränke stehen bereit. Wir freuen uns auf einen geselligen Abend mit euch. Durchführung nur bei trockenem Wetter.

**3. SEPTEMBER 2025, 20.00 UHR****Faszien-Yoga**

- ☉ Pfarreisaal, Lenggenwil
- ⌘ Landfrauen Niederhelfenschwil / Lenggenwil / Zuckenriet

Unsere Faszien-Yoga-Abende waren ein voller Erfolg. Auch im 2. Halbjahr bekommen wir Tipps und Tricks, wie wir unseren Körper im Alltag fit und geschmeidig halten können. Es braucht keine Vorkenntnisse. Es ist jederzeit möglich, dabei zu sein.

Treffen: Am 3. September, 1. Oktober, 5. November und 3. Dezember 2025, jeweils um 20.00 Uhr im Pfarreisaal Lenggenwil. Kosten pro Abend: Fr. 30.–

Eine Anmeldung ist nicht nötig, auch Nichtmitglieder sind herzlich willkommen. Wir freuen uns auf eine rege Teilnahme.

**6. SEPTEMBER 2025, AB 6.00 UHR**

## Ausflug Europa-Park

- 📍 Rust, Deutschland
- 🏠 Raiffeisenbank Niederhelfenschwil

Bereit für einen Tag voller Action? Dann komm mit uns in den Europa-Park! Teilnahmeberechtigt sind ausschliesslich Young-MemberPlus Kundinnen und Kunden der Raiffeisenbank Niederhelfenschwil. Wichtig: Die Plätze sind begrenzt — melde dich am besten gleich an über die Website <https://europapark.event.raiffeisen.ch>. Noch kein YoungMember Mitglied? Kein Problem. Wir freuen uns auf deine Kontaktaufnahme.

**6. SEPTEMBER 2025, 9.50 UHR**

## Stadiontour FC St.Gallen

- 📍 Kybunpark, St.Gallen
- 🏠 KIMAPA

Am 6. September 2025 hast du die Gelegenheit, gemeinsam mit KIMAPA einen exklusiven Blick hinter die Kulissen des Kybunparks des FC St.Gallen zu werfen. In einer rund 2-stündigen Führung zeigt uns ein Guide das Stadion aus neuen Perspektiven und erzählt spannende Geschichten rund um den FC SG. Ein Anlass für die ganze Familie — Kinder nur in Begleitung von Erwachsenen. Wir freuen uns, wenn du dabei bist!

Treffpunkt:	9.50 Uhr beim VIP-Eingang (2. Untergeschoss), Kybunpark St.Gallen
Dauer:	ca. 2 Stunden
Anmeldung:	<a href="http://www.kimapa.ch">www.kimapa.ch</a> (Spezialanlässe)
Anmeldeschluss:	Mittwoch, 27. August 2025
Kosten:	Mitglieder: Kind: Fr. 7.— / Erwachsene: Fr. 11.— Nichtmitglieder: Kind: Fr. 9.— / Erwachsene: Fr. 13.—

**6. SEPTEMBER 2025, 13.30 UHR**

## Kinderkleiderbörse mit Spielsachenflohmarkt und Kaffee Ecke

- 📍 Aula Sproochbrugg, Zuckenriet
- 🏠 Team Kinderkleiderbörse

Die beliebte Kleiderbörse mit integriertem Spielzeugflohmarkt in der Aula Sproochbrugg bietet eine grosse Auswahl: Kinder-sachen in allen Grössen (auch bis zu grossen Jugendgrössen), Schuhe, Sportbekleidung, diverse Gebrauchsartikel wie Fahrräder, Kickboards, Bobby Cars, Kinderwagen, Buggys, Kinder- und

Reisebettli und vieles mehr. Das Spielzeugangebot des Flohmarktes wird meist von Kindern gemanagt — dabei zu bestaunen sind Lego-Sets, Duplo, Pferdespielsachen, Schleich, Bücher, Musik, Spiele und vieles mehr. Wer möchte, kann auch eigene Tische mieten und selbst verkaufen, was nicht mehr benötigt wird. Eine idealistische Idee, Ressourcen zu schonen, sorgt für eine bunte, lockere Atmosphäre und ein breites Angebot in ansprechender Markt-Stimmung. Vor Ort werden in der Kaffee-Ecke hausgemachte Kuchen und Snacks angeboten. Anmeldungen nehmen wir gerne unter E-Mail [kleiderboerse.sproochbrugg@thurweb.ch](mailto:kleiderboerse.sproochbrugg@thurweb.ch) entgegen. Ob als Kunde oder beim selber verkaufen, wir freuen uns sehr auf Sie!

**11. SEPTEMBER 2025, 7.15 UHR**

## Jahresausflug

- 📍 alte Post, Lenggenwil
- 🏠 Frauengemeinschaft Lenggenwil

Mit dem Car fahren wir nach Walzenhausen zur Firma Just AG und machen eine Erlebnistour durch die spannende, interaktive und multimediale Just-Welt. Fürs Mittagessen fahren wir nach Feldkirch ins Restaurant Schattenburg. Am Nachmittag genießen wir eine Stadttour durch Vaduz mit dem Zügli. Im Anschluss wird uns noch ein kurzer Film über das Schloss Vaduz im Kino gezeigt.

- Menü 1: Rindsbouillon mit Flädli, Schattenburgschnitzel mit gemischtem Salat und Pommes
- Menü 2: Gemüsecremesuppe, Gemüsecurry mit Basmatireis und Cashewkerne (vegan und laktosefrei)

Anmeldung bis spätestens Montag, 25. August 2025 (Anzahl beschränkt auf 49 Personen) bei Martina Hollenstein per Tel. oder WhatsApp unter 079 256 16 69 inkl. Menüwunsch.

Kosten: Fr. 80.— / Person inkl. Carfahrt mit Kaffee und Zöpfli, Erlebnis Just-Welt mit Geschenk und die Stadttour Vaduz mit Filmvorführung. Bitte die ID mitnehmen. Abfahrt pünktlich um 7.15 Uhr bei der alten Post Lenggenwil, Rückkehr um ca. 19.00 Uhr.

**13. SEPTEMBER 2025, GANZTAGS**

## Einladung Wanderung

- 📍 Niederhelfenschwil
- 🏠 Turnverein Niederhelfenschwil

Wir vom Turnverein Niederhelfenschwil laden alle Wanderfreunde am 13. September 2025 herzlich zu unserer gemeinsamen Tour ein! Der Start ist in Niederhelfenschwil, das Ziel ist Stein am Rhein. Die Strecke ist ca. 40 km lang und führt durch die schöne Natur unserer Region. Für die Strecke, welche über 500 Höhenmeter geht, schätzen wir eine Laufzeit von 8 bis 10 Stunden. Etwa alle

2 Stunden wird eine Pause gemacht, bei denen man das Begleitfahrzeug wieder trifft. Freuen Sie sich auf gesellige Stunden, beeindruckende Ausblicke und eine tolle Zeit. Die Wanderung ist offen für alle, die Spass an Bewegung und Natur haben. Bitte melden Sie sich bis zum 2. September 2025 bei Sascha Spörrli unter E-Mail [saschaspo@thurweb.ch](mailto:saschaspo@thurweb.ch) an. Packen Sie Ihre Wanderschuhe ein und begleiten Sie uns auf eine unvergessliche Tour! Wir freuen uns auf zahlreiche Teilnehmenden!

IN S E R A T E

## Flexible Altersrente

Mehr Informationen

[www.svasg.ch/altersrente](http://www.svasg.ch/altersrente)



**Rente vorbezahlen oder aufschieben**  
 Frauen und Männer können die Altersrente flexibel zwischen 63 und 70 Jahren beziehen. Sowohl der Vorbezug als auch der Aufschub (nach Mindestaufschubsdauer von einem Jahr) der Rente ist monatlich möglich. Neu ist auch, dass lediglich ein Teil der Rente vorbezogen oder aufgeschoben werden kann. Der Anteil kann dabei in Franken oder ganzen Prozenten geltend gemacht werden und muss zwischen 20 und maximal 80 Prozent der Altersrente liegen. Die Kombination von Vorbezug und Aufschub ist ebenfalls möglich. Der Rentenvorbezug muss im Voraus geltend gemacht werden. Eine rückwirkende Geltendmachung des Vorbezuges ist ausgeschlossen.

**Vorbezugsmöglichkeiten für Frauen der Übergangsgeneration**  
 Frauen der Übergangsgeneration (1961–1969) können die Altersrente frühestens ab 62 Jahren vorbezahlen. Für sie gelten ab Januar 2025 vorteilhaftere Kürzungssätze.

Wir empfehlen, die Anträge elektronisch auszufüllen und zu übermitteln. Dies hat unter anderem den Vorteil, dass Sie interaktiv durch den Antrag geleitet werden und nur ausfüllen müssen, was wirklich benötigt wird. Falls Sie dennoch ein ausgedrucktes Anmeldeformular ausfüllen möchten, melden Sie sich bitte bei uns.

[www.svasg.ch/altersrente](http://www.svasg.ch/altersrente) für detaillierte Informationen zur Flexibilisierung, «Merkblatt 3.04 Flexibler Rentenbezug» und Antragsformulare.



Sozialversicherungsanstalt  
des Kantons St. Gallen

01.2025

Zu vermieten oder zu verkaufen

Gewerberaum 115 m2

Büro / Praxis / Schulung

Niederhelfenschwil, Neudorf 16

Auskunft 079 152 96 47



WE ARE OPEN



# Open Door

FREITAG, 29.08.2025

18:00 - 22:00 UHR

"Digitaler Alltag ganz Analog"

"Gesicht'spflegeprodukte selber machen"

Mit Workshop's

Für alle Kinder, Eltern, Nachbarn und Neugierigen da Draussen, die TREMIX entdecken wollen

JUGENDTREFF TREMIX

Schulhaus Niederhelfenschwil, Neudorf 6  
 Bia Horváth ,077 451 80 61,  
[bia.horvathniederhelfenschwil.ch](http://bia.horvathniederhelfenschwil.ch)

# Schweizer Holz für Schweizer...

- Holzfenster
- Holz-Metall-Fenster
- Pfosten-Riegel



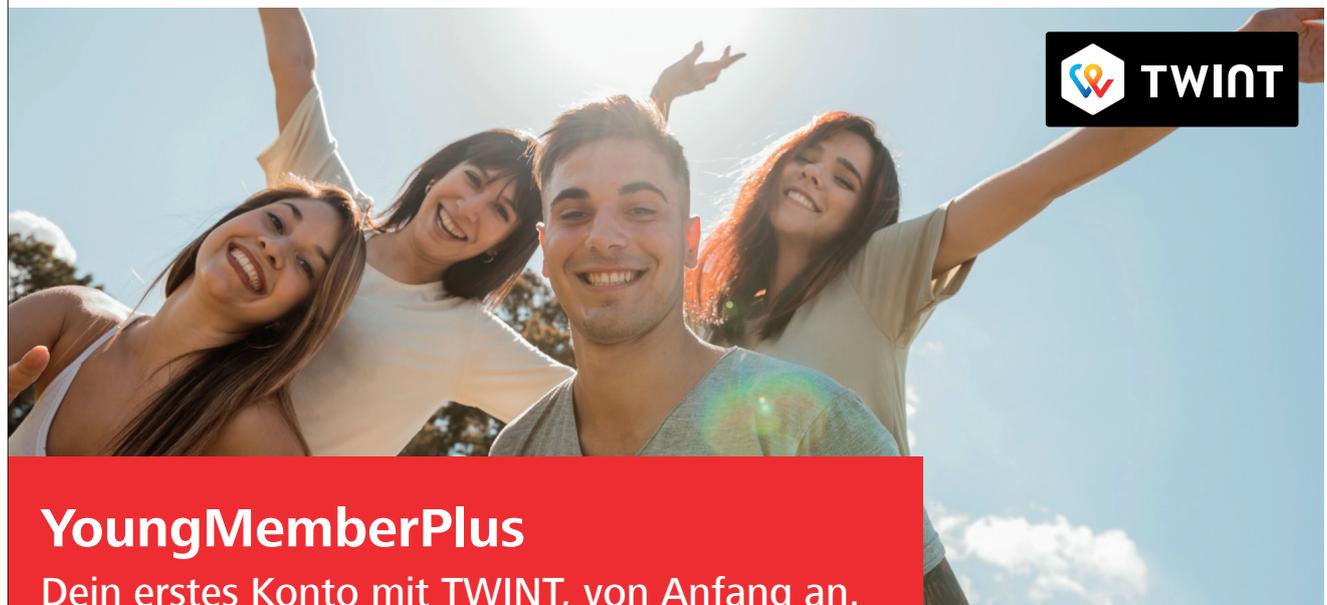
Scherrer  
Fensterbau AG



9527 Niederhelfenschwil / [info@fensterbauag.ch](mailto:info@fensterbauag.ch)

# RAIFFEISEN

Raiffeisenbank Niederhelfenschwil



## YoungMemberPlus

Dein erstes Konto mit TWINT, von Anfang an.

Eltern können Dir ganz einfach Dein Taschengeld überweisen. Das moderne Jugendkonto mit TWINT – komm vorbei oder ruf uns an.

Raiffeisenbank Niederhelfenschwil  
Neudorf 1, 9527 Niederhelfenschwil  
T 071 948 70 50  
[niederhelfenschwil@raiffeisen.ch](mailto:niederhelfenschwil@raiffeisen.ch)

## Rückblick Jungbürgerfeier

Am Freitag, 15. August 2025 trafen sich 33 Jugendliche mit Jahrgang 2006 und 2007 zur Jungbürgerfeier auf dem Areal der Oberstufenschule Sproochbrugg. Der alle 2 Jahre stattfindende Anlass startete mit einem gemütlichen Apéro. Nach der Begrüssung durch den Gemeindepräsidenten Peter Zuberbühler sowie der Raiffeisenbank Niederhelfenschwil hatten die Anwesenden Gelegenheit, sich beim Grillplausch zu stärken. Jeder Gast konnte seine Spiesse nach seinem Gusto aus einer reichhaltigen Fleisch- und Gemüsepalette zusammenstellen. Eine bunte Salatauswahl rundete das leckere Nachtessen ab. Währenddessen das Grillgut über dem Feuer lag, freuten sich die Anwesenden, sich über Vergangenes und Aktuelles auszutauschen.

Anschliessend wurde bei einem professionell organisierten Tischfussballturnier der Wettkampfgeist geweckt. Ausgeloste, ständig wechselnde Gruppen haben an 6 Tischen mit- und gegeneinander «tschüttele»t. Das Turnier ging über mehrere Runden und die Rangverkündigung zeigte, dass die Jungbürgerinnen und Jungbürger dem Gemeinderat und Verwaltungspersonal überlegen waren. Nach einem feinen Dessert kürte auch die Raiffeisenbank noch 3 Gewinner aus ihrem Wettbewerb, die je einen Ausflug in den Europapark gewonnen haben.

In fröhlicher, ausgelassener Stimmung liess die junge Gesellschaft den schönen, sommerlichen Abend draussen ausklingen.

*Gemeinderat / Ratskanzlei*

